



**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा प्रक्रिया:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति मेरे लिए जिवान में जानकारी के अनुसार मतलब सर्वोच्च नहीं है। यदि कोई विकल्प ऐसे कथन असाध पाया जाता है तो नेहरू भवान के बाहरी है।
- 2) मैं दायरा जा सकता था "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जानकारी है, उसका उद्देश्य उसी उद्देश्य के तृप्ति के लिए विकल्प जापेगा, जो इस प्राप्ति मेरा नहीं है।
- 3) मैं युक्त करता हूं कि जिस सहायता के लिए आवश्यक या जानकारी का उपयोग जीवन की गई है, उस जापेगा जो आवश्यक या जानकारी का उपयोग नहीं है। उस जापेगा जो आवश्यक या जानकारी का उपयोग नहीं है।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put/up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
  - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्ति के अन्तर्गत हालात के अंतर्गत कोई जापेगा जो कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके जापेगी" को अधिकृत करता है। यह यहाँ जापेगा और यहाँ जापेगा। उसे "कोशिका" एवं नाम, दायरा, जानकारी नुसार जारी रखने के तृप्ति जापेगी। यह उपलब्धियों के लिए किसी भी जानकारी का उपयोग नहीं है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बताते से सहमत हूं कि मेरा नाम, दायरा, जानकारी जिवान के उपर्योग से जापेगा है तो उसे स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस मन्त्रघात में "कोशिका" पद्धति उसके न्यायिकर्त्ता का निर्णय अद्वितीय और वास्तविक होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

आवेदक के हाथधारा या आंगने का निशान

*Hem Cunc*

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हास्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

मात्र अधिकृत, उत्तमता की ओर से यापत्तियों को "कोशिका फाउंडेशन" से वितरित की जाती है, जिसे हम (हास्पताल) निम्न प्रकार से व्यवहार करते हैं।

- 1) यह कि न तो जारीन होने वाले भावितव्य में वितरित हास्पताल किसी भी स्थान पर जापेगा या किसी अन्य स्थान से उसके गुणों/सेवाओं में लेने या दे रहा है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वितरित किया हुआ "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा दिया गया जापेगा जापेगा अन्य स्थान से यापत्ति की जापेगी। यह कोशिका फाउंडेशन द्वारा जापेगा जापेगा अन्य स्थान से यापत्ति की जापेगी। यह कोशिका फाउंडेशन द्वारा दिया गया जापेगा जापेगा अन्य स्थान से यापत्ति की जापेगी।

2) "कोशिका फाउंडेशन" से नीर गई जापेगा केवल वितरित प्रक्रिया की है। गोंदी पर हास्पताल द्वारा दी गई जापेगा या किये गये उपचार/प्रक्रिया का नूनव योगी एवं हास्पताल

3) बीच के वितरित होने वाले "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी अवधारणा को नहीं देते हैं। इसलिए हास्पताल में गोंदी के उत्तराधिकारी और अन्य को कोई संरीण विषयोंदारी नहीं देते हैं। इसलिए हास्पताल में गोंदी के उत्तराधिकारी और अन्य को कोई संरीण विषयोंदारी नहीं देते हैं।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:**

स्वीकृती के लिए संकेत

Date of Surgery  
अंतर्गत की तारीख

04/04/24

Dr. Ronit Harrison  
DMO, NE, DE  
Shroff Eye Centre

(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)  
इन्हें द्वारा जापेगा वा नाम व हस्ताक्षर दिया जाएगा।

Dr. Ronit Harrison

Chief Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
Shroff Eye Centre  
नाम व पद हास्पताल अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आनांदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यायी हस्ताक्षर 1

*Safayal*

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हस्ताक्षर 2

*Lic B*